

Holly'S | 華藝國際 **Dazzling Treasures** FINE JEWELS AND JADEITE 流光溢彩——瑰麗珠寶及翡翠首飾 HOLLY'S INTERNATIONAL (HK) 2019 SPRING AUCTIONS 華藝國際 (香港) 2019 春季拍賣會







Rubellite and Garnet Brooch

Designed as a strawberry, set with a rubellite weighing approximately 68.43 carats, the leaves set with green garnets weighing approximately 10.50 carats, decorated with brilliantcut diamonds weighing approximately 1.56 carats, mounted in 18 karat gold, brooch measuring approximately 52.9x51.1mm.

紅碧璽 配 沙弗萊石、鑽石胸針

18K 金鑲嵌重約 68.43 克拉紅色碧璽胸針,配鑲重約 10.50克拉沙弗萊石,以及共重約 1.56克拉鑽石。胸針 尺寸約 52.9×51.1mm

HKD 120,000-180,000 USD 15,300-22,900

2002

Diamond and Emerald Brooch, Van Cleef & Arpels

Of floral design, set with brilliant-cut diamonds and emeralds of similar shape, mounted in 18 karat gold. Brooch measuring approximately 70.3×61.4mm, singed Van Cleef & Arpels.

鑽石配 祖母綠胸針, 梵克雅寶 (Van Cleef & Arpels)

黄 18K 金鑲嵌「花朵」形鑽石配祖母綠胸針, 印有梵 克雅寶 (Van Cleef & Arpels) 品牌印記。胸針尺寸約 70.3×61.4mm

HKD 140,000-200,000 USD 17,800-25,400



2003

Spinel, Gem Set and Diamond Necklace

emerald, sapphire and onyx beads weighing appproximately 32.47,29.48 and 10.37 carats respectively, embellished with brilliant-cut diamonds weighing approximately 2.10 carats in total, mounted in 18 karat white gold, length approximately 53cm.

43.19 克拉 尖晶石 配 祖母綠 及 鑽石 項鏈

白 18K 金鑲嵌重約 43.19 克拉尖晶石及重約 17.82 祖母綠,珠鏈部分鑲嵌共重約 32.47 克拉祖母綠,29.48 克拉藍寶石以及 10.37 克拉黑瑪瑙, 配共重約 1.32 克拉鑽石。項鏈長約 53cm

HKD 300,000-400,000 USD 38,100-50,800



2004

Art Deco Ruby and Diamond Brooch

Set with eight oval-shaped rubies weighing approximately 8.21 carats in total, decorated with brilliant-cut and baguette diamonds weighing approximately 11 carats in total, mounted in 18 karat white gold. Brooch measuring approximately 69.0×27.5mm. Accompanied by AGL report stating that the ruby is of Bummese origin, with no indication of heat enhancement.

Art Deco 裝飾藝術風格 天然「緬甸」紅寶石 配 鑽石 胸針,未經加熱

白18K金鑲嵌紅寶石胸針,8顆紅寶石產地緬甸,未經加熱處理,共重約8.21克拉,配鑲重約11克拉鎖馬克,胸針可拆分作領夾使用。胸針尺寸約

附美國寶石實驗室 AGL 證書

HKD 700,000-1,200,000 USD 88,900-152,400



The Prestigious Green

Known as "the king of green-coloured gemstone", emerald is classified as one of the top five precious stones in the jewellery industry. And among all emeralds, Colombian emeralds have always been the standard for thousands of years.

Natural emeralds usually possess surface reaching fractures and or liquid inclusion. The practice of filling fractures is widely accepted and adopted in the industry to enhance the apparent clarity. Natural, untreated emeralds with fewer inclusion are extremely rare in nature and highly prized by investor and gem connoisseurs.

無油祖母綠

擁有「綠寶石之王」美譽的祖母綠是國際珠寶界公認的五 大名貴寶石之一,其中又以哥倫比亞出產的祖母綠最享負 盛名,成為價值不菲的潛臺詞。

由於祖母綠容易出現裂隙雜質,故曠工在開礦石為了保護實石,往往會把祖母綠浸泡在油罐裏。故此絕大部分祖母綠都會經過浸油工序,以提高其凈度和美感,並在行內廣泛利用,同時亦能在市場上被接受及肯定。只有品質極為優秀的祖母綠不經過注油,這種純天然、無注油的祖母綠,因其產量稀少而十分珍貴,備受藏家追捧。



2005

Emerald and Diamond Ring

Set with a step-cut emerald weighing 4.01 carats, enhanced with veriously shaped diamonds weighing approximately 2.93 carats in total, mounted in 18 karat white gold, size 5½.

Accompanied by Gübelin report and appendix letter stating that the emerald is of Colombian origin, with no indication of clarity enhancement.

4.01 克拉天然「哥倫比亞」祖母綠配鑽石戒指, 未經注油

白 18K 金鑲嵌重 4.10 克拉枕型天然祖母綠配鑽石戒指,產地哥倫比亞,無油。鑽石總重約 2.93 克拉。指團尺寸 $5^{1}/_{2}$

附瑞士古柏林實驗室 Gübelin 證書及附加信

HKD 1,000,000-1,800,000 USD 127,000-228,600





2006

Sapphire and Diamond Ring

Set with a cushion-shaped sapphire weighing 11.63 carats, decorated with brilliant-cut diamonds, mounted in platinum, size 6 $^{3}I_{\star}$. Accompanied by AGL report stating that the sapphire is of Bummese origin, with no evidence of heating.

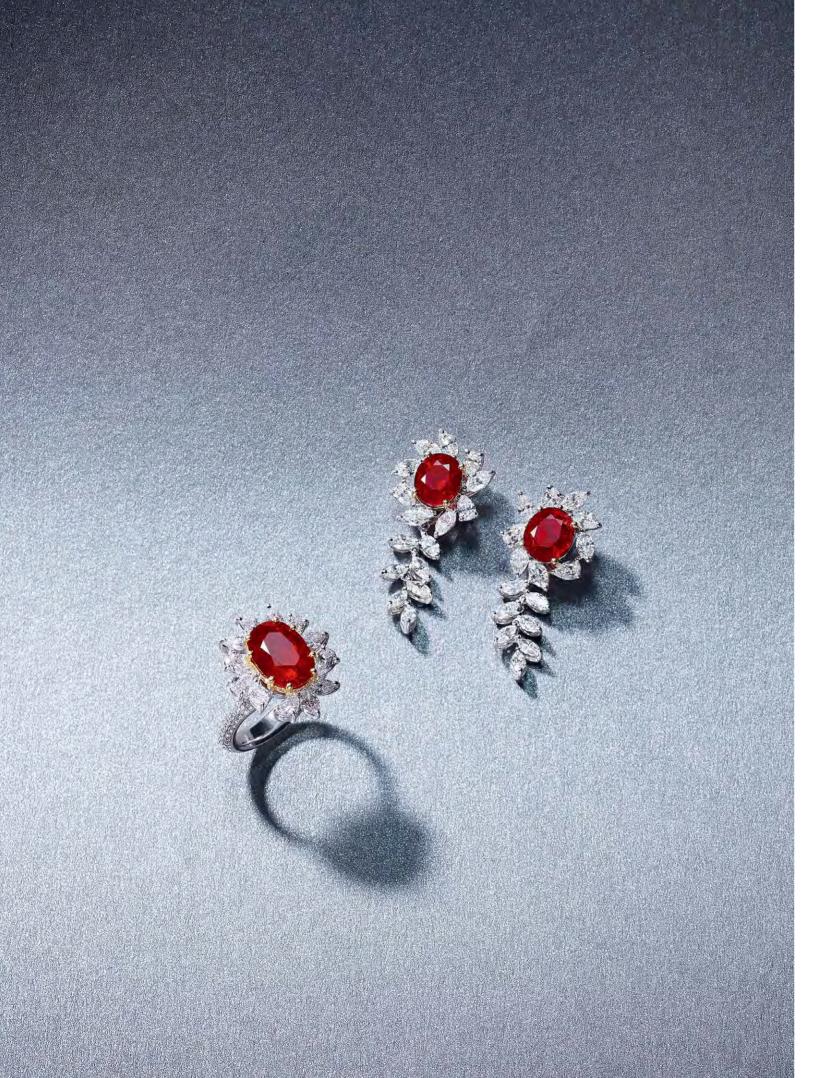
11.63 克拉 天然「緬甸」藍寶石 配 鑽石 戒指,未經加熱

鉑金鑲嵌重約11.63克拉天然藍寶石,未經熱處理,產地緬甸,戒指配鑲鑽石。指圈尺寸8½

附美國寶石實驗室 AGL 證書

HKD 1,500,000-2,500,000 USD 190,500-317,500





Origin of the Finest Rubies - Mogok, Myanmar

Mogok is a long-established stone tract in Myanmar and was first discovered to be the source of gemstones 800 years ago and has since remained the world-recognized classical source for the finest quality rubies. It produces the purest and most valuable "pigeon-blood" rubies. Yet the famous Mogok mines are yielding fewer and fewer rubies in recent decades, creating the thirst in the market for the desirable Mogok blood.

Pigeon-blood rubies are the most rare and the first place in colour, beauty and rank among all rubies. Pigeon-blood rubies from the Myanmar Mogok Mine are rich in chromium that allow the gemstones to gleam in a red fluorescent glow; the shade of red flaunts a crimson that is vivid, saturated and lustering, like burning flames and flowing blood.

頂級紅寶石發源地——緬甸抹谷

抹谷是緬甸歷史悠久的礦區,早在800年前,抹谷地區已被發現寶石,也是全世界公認出產最優質紅寶石的礦脈,同時蘊藏著血統最純正、最頂級的「鸽血紅」紅寶石。但近幾十年來,由於礦坑產量驟降,抹谷紅寶石產量也越發稀少,市場對抹谷紅寶石趨之若渴。

「鶴血紅」是諸多紅寶石色澤中最為珍稀罕有的一種, 代表了紅寶石的頂級品質,緬甸抹谷礦區的鶴血紅「紅 寶石」因其內含豐富的鉻元素以及所產生強烈的螢光效 應,使其紅色除了純正、飽和和明亮之外,更給人以強 烈的「燃燒的火焰」與「流動的血液」的感覺。







2007

Ruby and Diamond Ring and Earrings Set

Comprising: A pair of earrings, each suspending an oval ruby weighing 3.14 and 2.16 carats recpectively, decorated with pear-shaped and marquise-shaped diamonds, length approximately 35mm; and a similarly set ring, set with a oval ruby weighing 4.03 carats, size 6 3/4; diamonds altogether weighing approximately 6.15 carats; all mounted in 18 karat white gold.

Accompanied by two GRS reports stating that the 2.16 and 3.14 carat rubies are Vivid Red(GRS type 'Pigeon's Blood')

Colour, Burmese(Mogok, Mayanmar) origin, with no indication of heating; Gübelin report stating that the 4.03 carat ruby is Burmese(Mogok, Mayanmar) origin, with no indication of heating.

天然「緬甸抹谷」「鴿血紅」紅寶石 配 鑽石 戒指及耳環套裝(紅寶石共重 9.33 克拉), 未經加熱

18K 金鑲嵌重 3.14 及 2.16 克拉天然紅寶石耳環; 及重 4.03 克拉天然紅寶石戒指, 產地緬甸抹谷礦區, 未經加熱處理, 配鑲共重約 6.15 克拉馬眼形及梨形鑽石。耳環長約 35mm, 可拆卸單獨作耳釘, 指圈尺寸 6.3/4

附瑞士寶石研究試驗所 GRS 證書、古柏林實驗室 Gübelin 證書及附加信,共三份

HKD 2,000,000-3,000,000 USD 254,000-381,000

Wallace Chan

Wallace Chan, raised in Hong Kong, known for his powerful sense of beauty and innovative creation. Wallace Chan was the first contemporary Asian jewellery artist to hold a solo exhibition at the Gemstone Museum in Germany and the Capital Museum in Beijing, and also the first and only Asian artist ever invited to exhibit at Biennale des Antiquaries in Paris.

Chan developed a number of innovations through personal experimentation. He has perfected the use of the space-age metal titanium and wondrous gem-setting techniques. In 2007, after he spent 8 years to experiment with titanium, he surprised Basel World 2007 with a series of jewellery creations featuring ethereal titanium structures. In doing so, he introduced a new palette of melting metallic hues and tones to the world of jewellery. Besides, Chan is distinguished among high jewellers because he not only creates the designs but does much of the artisan work himself.

Chan mainly used jadeite and traditional Chinese themes in his early work. Holly's international (HK) is pleased to offer five masterpieces by Wallace Chan. The works demonstrate his supreme mastery, showing the art of oriental charms , and push the boundaries of imagination, craftsmanship and the art of the jewel.

陳世英 Wallace Chan

陳世英Wallance Chan,國際知名珠寶設計師,成長于香港,以其敏銳的感知力及創作力聞名全球。他被譽爲「東方珠寶藝術第一人」,他是首位在德國寶石博物館及北京首都博物館舉行個展的當代亞洲珠寶藝術家,也是史上首位及唯一獲邀參家《巴黎古董雙年展》的華人珠寶藝術家,其影響力遍及歐美亞洲。

為追求珠寶的極致表達,陳世英的創作中充滿了不可思議的混搭,却又展現出聞所未聞的驚人美感。 陳世英曾用了八年時間進行研究和實踐,探索及改良了太空時代鈦金屬的應用及寶石鑲嵌技術。在 2007年的巴塞爾珠寶展,展出以鈦金屬作為高級珠寶骨幹的一系列作品,為珠寶界引進全新的熔融金 屬的色調。更難得的是,他的作品,從創意階段開始,包括設計、蠟模制作、寶石選取、加工、鑲嵌 全部由他本人參與,而且大多數由他親手完成。

陳世英早期主要以翡翠、玉石作爲主要的材料,接觸和面對的主要是中國式的題材,例如花鳥、猛禽和吉祥圖案。華藝國際(香港)首拍呈現陳世英(Wallace Chan)早期的五件杰作。這些作品展現他爐火純青的技藝,其設計充滿東方韵味,佩戴性極强,衝破工藝與珠寶藝術的疆界,引人遐想。







Coloured Diamond and Diamond Ring, Wallace Chan

Set with two pear-shaped yellow diamonds weighing 2.20 and 0.90 repectively, and one 1.35 carat pear-shaped pink diamond, decorated with brilliant-cut diamonds and pink sapphires weighing approximately 1.61 carats and 0.94 carat repectively, mounted in titanium, size $6^{1}/_{2}$, signed Wallace Chan.

彩色鑽石 戒指,陳世英(Wallace Chan)

欽金屬鑲嵌三顆梨形鑽石,淡黃色鑽石重 2.20 克拉,黄鑽重 0.90 克拉,粉鑽重 1.35 克拉,配鑲粉色剛玉及鑽石。指圈尺寸 $6^{1}/_{2}$,印有 $Wallace\ Chan$ 印記

HKD 500,000-800,000 USD 63,500-101,600





Diamond and White Nephrite Ring, Wallace Chan

Set to the center with a brilliant-cut diamond weighing approximately 1.04 carat, decorated with brilliant-cut diamonds and nephrite, mounted in 18 karat white gold and titanium, size $6^{1/2}$, signed *Wallace Chan*.

鑽石 配 白玉 戒指 ,陳世英 (Wallace Chan)

欽金屬、白 18K 金鑲嵌重約 1.04 克拉圓形切割鑽石,配 鑲白玉及鑽石。指圈尺寸 6½, 印有 Wallace Chan 印記

HKD 350,000-500,000 USD 44,500-63,500







A unique Jadeite and Gem Set Brooch, Wallace Chan

Designed as a peach, the leaves set with jadeite, to the main part set with pink and white sapphires weighing approximately 16.42 carats in total, highlighted with circular-cut green garnets weighing approximately 6.53 carats. Brooch measuring approximately 44.3×50.2×26.1mm, mounted in titanium and 18 karat gold, signed Wallace Chan.

Accompanied by Hong Kong Jade and Stone laboratory report stating that the jedeite in natural, known in trade as 'A jade'.

緬甸天然翡翠 配 彩寶「福壽雙全」胸針,陳世英 (Wallace Chan)

18K 金鑲嵌緬甸天然翡翠,配鑲彩色寶石。胸針設計為壽桃造型,加上翡翠雕刻蝙蝠,取其諧音,寓意「福壽雙全」。胸針尺寸約 44.3×50.2×26.1mm,印有 Wallace Chan印記

附香港玉石鑑定中心證書

HKD 900,000-1,500,000 USD 114,300-190,500



Designed as a 'Tai Chi' symbol, set with a 2.09 carat ruby and a 2.99 carat yellow diamond, embellished with brilliant-cut diamonds and yellow diamonds weighing approximately 10.80 carats in total, pink and yellow sapphires weighing approximately 41.6×35.3×25.6mm; length approximately 62cm, signed Wallace Chan.

Accompanied by SSEF report stating that the 2.09 carat ruby is of Burmese origin, Accompanied by SEF report stating that the 2.09 card truly is of Butmiese origin, with no indication of heating; and GRS report stating that the ruby is of Burmese origin, Vivid Red (GRS type "pigeon's blood") colour, with no indication of thermal treatment; also accompanied by GIA report stating that the 2.99 carat diamond is Fancy Intense Yellow, VS1 clarity.

證書, 共三份

HKD 2,600,000-3,800,000 USD 330,200-482,600







Gem Set and Diamond Ring, Wallace Chan

Designed as a tiger, set with yellow and purple sapphires weighing approximately 9.74 carats in total, highlighted with brilliant-cut diamonds weighing approxiamately 1.95 carats, mounted in titanium, size 6 $^{1/}_{2}$, signed Wallace Chan.

寶石 配 鑽石「泰然」戒指,陳世英(Wallace Chan)

欽金屬鑲嵌彩色剛玉及鑽石,彩色剛玉共重 9.74 克拉,鑽石共重 1.95 克拉。戒指尺寸約 $45.7 \times 28.3 \times 36.7$ mm,指圈尺寸 $6^{1}/_{2}$,印有 $Wallace\ Chan$ 印記

HKD 500,000-800,000 USD 63,500-101,600



Jadeite and Diamond Ring and Necklace Set

The necklace set with seven oval jadeite cabochons of bright green colour and good translucency, surounded and linked by brilliant-cut diamonds; and the ring set with oval jadeite cabochon of similar colour, decorated with diamonds, mounted in 18 karat gold, the largest cabochon measuring approximately 16.6x10.6x3.6mm, length approximately 45.0cm, ring size 6 1/2.

緬甸天然翡翠 配 鑽石 項鏈 及 戒指 套裝

白 18K 金鑲嵌天然緬甸翡翠蛋面,翠綠細膩,項鏈及戒指配鑲鑽石。最大翡翠蛋面尺寸約 16.6×10.6×3.6mm,項鏈長約 45.0cm,指圈尺寸 6 ½

HKD 450,000-550,000 USD 57,200-69,900



2014



2015

2014

Jedeite and Diamond Brooch/Pendant

The jadeite suffused with emerald green, carved as the peony flowers, decorated with brilliant-cut diamonds weighing approximately 3.02 carats in total, mounted in 18 karat white gold. Brooch measuring approximately 45.6×31.4mm.

緬甸天然翡翠「牡丹花」配 鑽石 胸針/吊墜

白 18K 金鑲嵌翡翠配鑽石胸針 / 吊墜兩用款, 配鑽總重約 3.02 克拉。胸針尺寸約 45.6×31.4mm

HKD 500,000-800,000 USD 63,500-101,600

2015

Jadeite and Diamond Pendant

The highly traslucent jadeite of intense emerald green, decorated with brilliant-cut diamonds weighing approximately 3.11 carats in total, mounted in 18 karat white gold. Jadeite measuring approximately 40.5×17.9×4.5mm, pendant length approximately 59.5mm.

緬甸天然翡翠 配 鑽石 吊墜

白 18K 金鑲嵌天然滿綠翡翠,翠色濃鬱,配鑲鑽石。翡翠尺寸約 40.5×17.9×4.5mm,吊墜長約 59.5mm

HKD 1,000,000-1,500,000 USD 127,000-190,500





Composed of eleven oval jadeite cabochons of bright green colour and very good translucency, each surrounded by pear-shaped and brilliant-cut diamonds weighing approximately 37.57 carats in total, mounted in 18 karat white gold. The largest cabochon measuring approximately 11.3x8.4mm, length approximately 45cm.

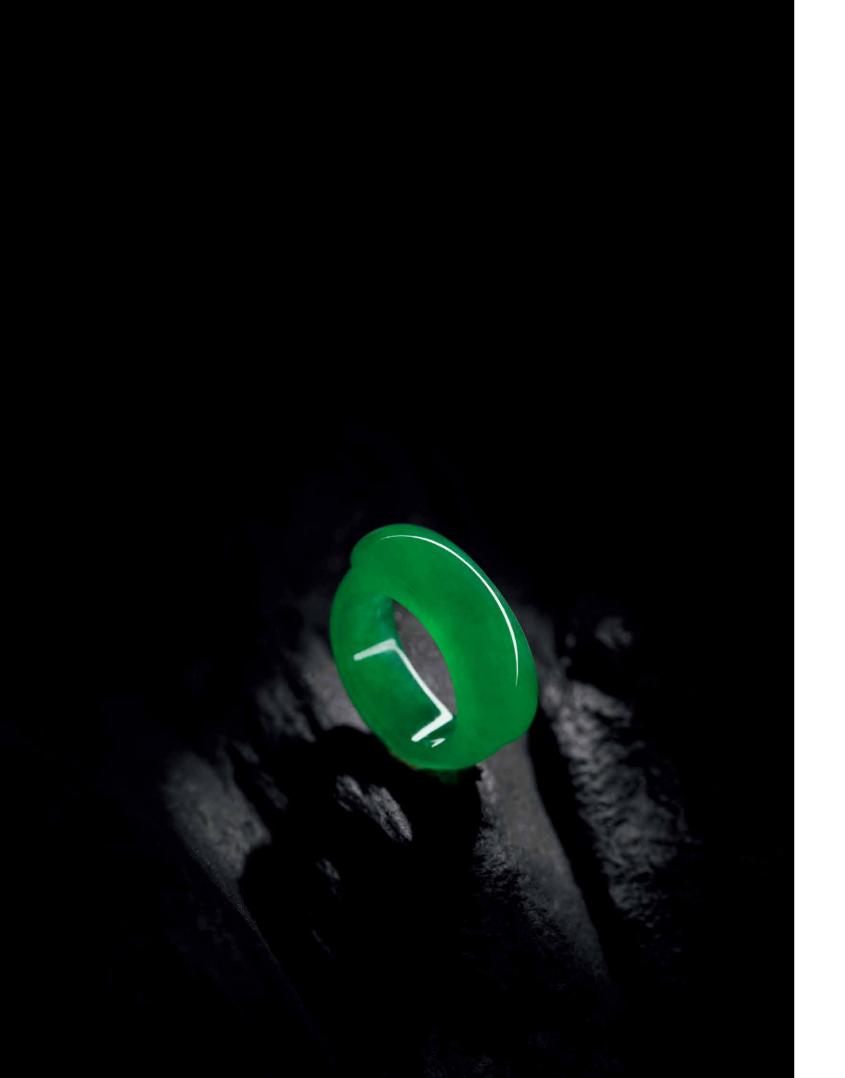
Accompanied by a GIA report stating that the pear-shaped diamond is 0.52 carat, D Colour, VVS1 Clarity.

緬甸天然翡翠 配 鑽石項鏈

白 18K 金鑲嵌天然翡翠配鑽石項鏈,由 11 顆翡翠組成,鑽石共重約 37.57 克拉,墜子下方梨形鑽石為 D色 VVS1 淨度,可裝卸。最大一顆翡翠蛋面尺寸約11.3×8.4mm,項鏈長約 45cm

附美國寶石學院 GIA 證書

HKD 1,800,000-2,800,000 USD 228,600-355,600







Jadeite Saddle Ring

The jadeite bank with a saddle of bright green colour, the saddle top measuring approximately 23.5×7.6 mm, ring size 5 $^1\!/_2.$

緬甸天然滿綠翡翠「馬鞍」戒指

天然滿綠翡翠馬鞍戒指,馬鞍戒面尺寸約 23.5×7.6mm,指圈尺寸 $5^{1/2}$

HKD 500,000-800,000 USD 63,500-101,600

2018

Jadeite Bangle

The jadeite bangle of bright green colour, suffused with emerald green colour. Inter diameter and thickness measuring approximately 54.5mm and 8.1mm.

緬甸天然翡翠手鐲

天然緬甸翡翠手鐲,顏色翠綠。手鐲內徑 54.5mm,厚 8.1mm

HKD 600,000-800,000 USD 76,200-101,600





Jadeite and Diamond Pendant Necklace

The translucent jadeite suffused with bright green colour, carved as 'Guan Yin', decorated with baguette diamonds, mounted in 18 karat white gold. Jadeite measuring approximately 64.9×43.2×8.0mm, pendant length approximately 76.8mm, necklace length approximately 45cm.

緬甸天然翡翠「觀音」配 鑽石 吊墜項鏈

白 18K 鑲嵌天然翡翠觀音,種色俱佳,配鑲鑽石。 翡翠尺寸約 64.9×43.2×8.0mm,吊墜長約 76.8mm,項鏈長約 45cm

HKD 4,000,000-5,000,000 USD 508,000-635,000





Jadeite and Diamond Necklace

Composed of eight highly translucent jadeite cabochons of bright green colour, linked by brilliant-cut diamonds, mounted in 18 karat white gold. The largest cabochons measuring approximately 24.1×20.3×7.5mm, length approximately 45.0cm.

緬甸天然翡翠 配 鑽石 吊墜項鏈

白 18K 金鑲嵌 8 顆天然滿綠翡翠蛋面,種色上佳,項 鏈配鑲鑽石,吊墜部分可拆分。最大翡翠蛋面尺寸約 24.1×20.3×7.5mm,項鏈長約 45.0cm

HKD 4,500,000-6,000,000 USD 571,500-762,000





Jadeite and Diamond Pendant Necklace

The highly traslucent jadeite of intense emerald green, surmounted by a brilliant-cut diamond, to the necklace decorated with brilliant-cut diamonds, diamonds weighing approximately 4.33 carats in total, mounted in 18 karat white gold. Jadeite measuring approximately 49.3×23.3×5.6, pendant length approximately 57.5mm, necklace length approximately 46.5cm.

緬甸天然翡翠「平安無事」配 鑽石 吊墜項鏈

白 18K 金鑲嵌天然滿綠翡翠平安無事牌,翠色濃鬱,吊墜及項鏈配鑲鎭石。翡翠尺寸約 49.3×23.3×5.6mm,項鏈長約 46.5cm

HKD 5,000,000-8,000,000 USD 635,000-1,016,000



Diamond Necklace

Set with marquise-shaped, brilliant-cut and baguette diamonds weighing approxiamately 36.40 carats in total, mounted in platinum, length approximately 37cm.

鑽石項鏈

銷金鑲嵌鑽石項鏈,鑽石共重約36.40克拉,項鏈可拆分。 項鏈長約37cm

HKD 350,000-450,000 USD 44,500-57,200





023

20

Pair of Fancy Yellow Diamond and Diamond Earrings

Each claw-set with a cut-cornered rectangular modified brilliant diamond weighing both 6.29 carats, to a surmount decorated with brilliant-cut diamonds, spaced by emerald-cut diamonds weighing 1.08 and 1.03 carat repectively, mounted in 18 karat white gold, length approximately 38mm

length approximately 38mm.

Accompanied by four GIA reports stating that the yellow diamonds are both 6.29 carats, Fancy Yellow, VVS2 and Internally Flawless Clarity respectively; diamonds are 1.08 and 1.03 carat, F and E colour, VS2 and VS1 Clarity repectively.

6.29 及 6.29 克拉 長方形 彩黃色鑽石 配 鑽石 耳環

白 18K 金鑲嵌重 6.29 及 6.29 克拉長方形彩黃鑽石配鑽石 耳環,彩黃鑽淨度為 VVS2 及內部無戰,上方白鑽为 1.08 及 1.03 克拉, F和 E 色, VS2 和 VS1 淨度。耳環長度約

附 4 份美國寶石學院 GIA 證書

HKD 1,700,000-2,700,000 USD 215,900-342,900











Pair of Diamond Ear Studs

Each set with a brilliant-cut diamond weighing both 5.02 carats, mounted in 18 karat white gold.

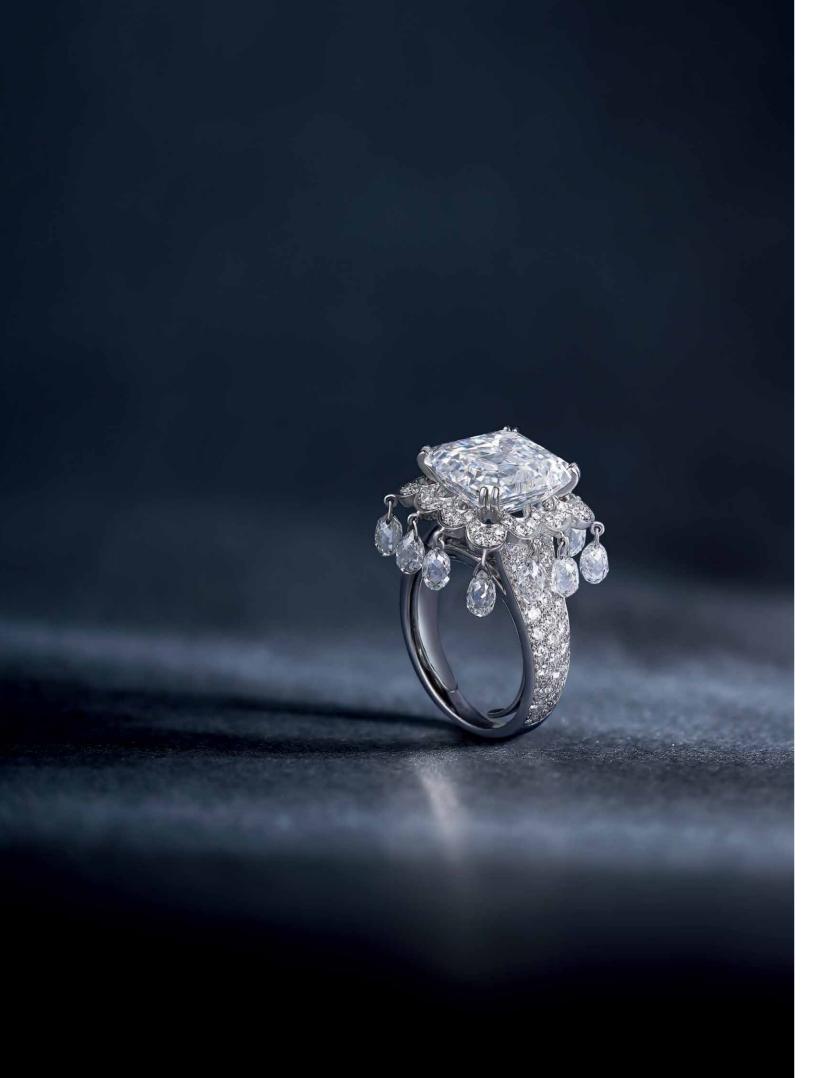
Accompanied by two GIA reports stating that the diamonds are both 5.02 carat, VS1 Clarity, both Excellent cut, Polish and Symmetry, none fluorescent.

5.02 及 5.02 克拉 圓形 E 色 VS1 淨度 鑽石耳釘

白 18K 金鑲嵌圓形切割鑽石耳釘, 主石均為 5.02 克拉, E色, VS1 凈度。極優切割、打磨及對稱度, 無熒光反應。

附 2 份美國寶石學院 GIA 證書

HKD 4,500,000-5,500,000 USD 571,500-698,500



Boucheron

The history of Boucheron dates back to 1858, when Frederic Boucheron established a shop in Paris. Boucheron is the oldest jewellery Maison in Place Vendôme. Famous throughout the world for its bold, free style, and creativity.

Shah of Iran and India king Maharajah of Patiala are remarkable high social and aristocratic clientele of Boucheron house. In 1930, the Shah of Iran only appointed Boucheron to appraise the Imperial Treasure of Iran; whereas Maharajah of Patiala commissioned Boucheron to design 149 jewellery pieces with thousands of diamonds and emeralds from his exceptional treasure.

Boucheron has always been upholding to the brand's mission: A celebration of life. Of utmost importance, only the highest quality gems are used in every Boucheron jewellery.

寶詩龍

寶詩龍於1858年由費德列克·寶詩龍在巴黎創立,是旺多姆廣場上歷史最悠久的珠寶品牌。寶詩龍以大膽自由的風格享譽世界,創新的精神更是帶領品牌創造出一個個輝煌的成就。

很多權貴顯要都是寶石龍的客戶。1930年, 路易·寶詩龍得 到伊朗國王的委任, 對伊朗國庫進行鑒定。而印度的巴提亞 拉土邦主則委託寶詩龍從他珍藏的六箱珍貴寶石中細選數以 千計的鑽石及祖母綠來製作149件璀璨瑰寶。

實詩龍始終堅守品牌的願景,為每一件珠寶挑選最珍貴頂級的寶石,繽紛璀璨,擁抱生命的慶典。





2025

Diamond Ring, Boucheron

Set with a emerald-cut diamond weighing 8.03 carats, within a frame of brilliant-cut diamonds and a fringe of diamond briolettes weighing approximately 4.94 carats in total, mounted in 18 karat white gold, size 5, signed *Boucheron*.

Accompanied by GIA report stating that the diamond is G color, VS1 clarity. Also accompanied by an original signed box.

8.03 克拉 G 色 VS1 淨度 鑽石戒指, 寶詩龍 (Boucheron)

白 18K 金鑲嵌重 8.03 克拉祖母緣切割鑽石,主石 G 色, VS1 淨度。 戒指配鑲圓鉛及墜形鑽石共重約 4.96 克拉,印有寶詩龍 (Boucheron) 品牌印記。指圈尺寸 5

附美國寶石學院 GIA 證書及原裝盒

HKD 3,500,000-4,500,000 USD 444,500-571,500





Coloured Diamond and Diamond Necklace

Set with sixteen pear-shaped, cut-cornered retangular modified brilliant and cut-cornered retangular modified brilliant fancy intense yellow diamonds weighing approxiamately 19.48 carats in total, decorated with eight pear-shaped pink diamonds weighting approximately 1.13 in total, links embellished with marquise-shaped and brilliant-cut diamonds weighting approximately 6.50 carats in total, mounted in 18 karat white gold. Accompanied by eighteen GIA reports stating that the yellow diamonds ranging from 0.40 to 4.01 carat are Fancy Intense Yellow, SI2 to VVS1 Clarity.

總重 19.48 克拉 濃彩黃鑽 配 粉鑽、鑽石項鏈

白 18K 金鑲嵌彩色鑽石及鑽石項鏈,由 16 顆梨形,階梯型濃彩黄色鑽石組成,黄鑽共重約 19.48 克拉,配鑲 8 顆梨形粉色鑽石,共重約 1.13 克拉,以及共重約 6.50 克拉圓形及马眼形鑽石。

附 18 份美國寶石學院 GIA 證書

HKD 2,000,000-3,000,000 USD 254,000-381,000





Jadeite and Diamond Necklace

Composed of seventeen highly translucent jadeite cabochons of bright green colour, linked by diamonds, mounted in 18 karat white gold. The largest cabochon measuring approximately 8.7x7.2x3mm

缅甸天然翡翠 配 鑽石 項鏈

白 18K 金鑲嵌天然滿綠翡翠蛋面項鏈,翠色濃郁,共 17 顆,配鑲鑽石。最大一顆翡翠蛋面尺寸約 8.7x7.2x3mm

HKD 500,000,-800,000 USD 63,500-101,600



2028

Jadeite Bangle

The cylindrical jadeite bangles of fine translucency, inter diameter and thickness measuring approximately 57.8mm and 12.1mm.

緬甸天然翡翠手鐲

天然玻璃種翡翠手鐲,手鐲內徑 57.8mm, 厚 12.1mm

HKD 1,500,000,-2,500,000 USD 190,500-317,500





Jadeite and Diamond Necklace

The necklace set to the frout with eighteen jadeite cabochons of translucent emerald green colour, completed by a necklace embellished with variously-shaped diamonds, mounted in 18 karat white gold, the largest cabochon measuring approximately 14.7x8.4x4.5mm.

緬甸天然翡翠 配 鑽石 項鏈

白 18K 金鑲嵌 天然翡翠蛋面 項鏈,種水俱佳,翠色陽俏,配鑲鑽石。最大一顆翡翠蛋面尺寸約14.7x8.4x4.5mm,共 18 颗。

HKD 2,000,000-3,000,000 USD 254,000-381,000





Pair of Jadeite Bangles

Two cylindrical bright green jadeite bangles of very good translucency, inter diameter measuring 57.5mm and 57.3mm respectively.

緬甸天然翡翠手鐲一對

天然翡翠手鐲一對,內徑分別為 57.5mm 及 57.3mm

HKD 4,000,000-6,000,000 USD 508,000-762,000





Jadeite and Diamond Necklace, Ring and Earrings Set

Comprising: a necklace set with eight highly translucent jadeite cabochons of bright green colour, decorated with brilliant-cut diamonds, the largest cabochon measuring approximately 18.3x15mm, length approximately 49cm; a pair of earrings, each suspending an oval jadeite cabochon, decorated with brilliant-cut diamonds, length approximately 38mm; and a ring of similarly set, size 6 ³/₄; all mounted in 18 karat white gold.

緬甸天然翡翠 配 鑽石項鏈 及 戒指、耳環 套裝

白 18K 金鑲嵌天然翡翠蛋面,種水俱佳,翠色陽俏,配鑲 鑽石。最大一顆翡翠蛋面尺寸約 18.3x15mm, 共 18 顆,項 鏈長約 49cm, 耳環長約 38mm, 指圈尺寸 6 ^{3/4}

HKD 2,600,000-3,600,000 USD 330,200-457,200





Jadeite and Diamond Pendant

The jadeite of translucent vivid emerlad green colour, carved as 'Buddha', decorated with diamonds, mounted in 18 karat white gold. Buddha measuring appproximately 36.0×42.5×4.8mm, pendant length approximately 47.6mm.

緬甸天然翡翠「彌勒佛」配 鑽石 吊墜

白 18K 金鑲嵌天然滿綠翡翠彌勒佛, 翠色陽綠, 配鑲鑽石。 翡翠尺寸約 36.0×42.5×4.8mm, 吊墜長約 47.6mm

HKD 3,500,000-4,500,000 USD 444,500-571,500





Jadeite Bead Necklace

Composed of forty-three graduated jadeite beads of evenly rich emerald green colour and very good translucency, to a clasp embellished with rubies and diamonds, mounted in 18 karat white gold, beads measuring approximately 11.4 to 13.3mm.

緬甸天然翡翠珠鏈

項鏈由 43 顆天然翡翠珠子串連而成,配白 18K 金鑲紅寶石及鑽石鏈扣。翡翠珠子直徑約 11.4-13.3mm

HKD 2,000,000-3,000,000 USD 254,000-381,000



Kashmir Sapphire

Kashmir sapphires are unrivalled and set the standards around the world for its distinctive vibrant blue colour and rarity.

Lying at an extreme altitude, Kashmir is also harshly climatic. Accordingly, mining methods at Kashmir deposit have always been primitive. Even today, the mines remain accessible only by foot or helicopter. First discovered in 1881 as the chance result of a landslide, the mining of the Kashmir sapphire deposit came to an end after a short span of less than ten years.

Kashmir sapphires show an exquisite and rich cornflower blue, which exhibits an unrivalled depth of colour. This distinctive texture made these stones tremendously sought-after by gem connoisseurs.

喀什米爾藍寶石

喀什米爾藍寶石以其美輪美奧的濃郁色澤以及稀少珍貴 的礦產資源享譽全球。

喀什米爾地區海拔高,氣候嚴峻,故喀什米爾礦區一直 沿用原始的開採方法。時至今日,礦區仍只可以步行或 直升機到達。這個礦區於1881年因山崩首次被發現,只 開採了不到十年,在1889年官方宣告開採結束。

喀什米爾藍寶石呈現獨特濃郁的「矢車菊」藍, 色澤深 邃無比, 展現如絲絨般的微妙光華, 被公認為世界頂級 藍寶石, 令全球珠寶藏家趨之若鶩。



2034

Impressive Sapphire and Diamond Ring

Set with a octagonal sapphire weighing 6.80 carats, between two shield-shaped diamonds, decorated with brilliant-cut diamonds, mounted in 18 karat white gold, size 5 ¹/₂. Accompanied by GIA, GRS and Gübelin report stating that the 6.08 carat sapphire is of Kashmir origin, with no indication of heating, futher accompanied by GRS report stating that the sapphire is 'Cornflower' Colour.

6.80 克拉 天然「喀什米爾」「矢車菊」藍寶石 配 鑽石 戒指,未經加熱

白 18K 金鑲嵌重 6.08 克拉天然矢車菊色藍寶石,產地喀什米爾,未經加熱處理,配鑲鑽石。指圈尺寸 5 ½

附瑞士寶石學院 SSEF、古柏林實驗室 Gübelin、瑞士寶石研究鑒定所 GRS、美國寶石學院 GIA 證書

HKD 3,000,000-4,000,000 USD 381,000-508,000





Pair of Ruby and Diamond Ring

Set with an oval ruby weighing 8.03 carats, surrounded by six oval diamonds weighing 3.01 carats in total, to the brilliant-cut diamonds shoulders, mounted in 18 karat gold, size 6

Accompanied by Gübelin report and appendix letter stating that the 8.03 carat ruby is of Burmese(Mogok, Mayanmar) origin, with no indication of heating.

also accompanied by six GIA reports stating the diamonds ranking from 0.50 to 0.51 carat are D to E colour, Internally Flawless to VS2 Clarity.

8.03 克拉 天然「緬甸抹谷」紅寶石 配 鑽石 戒指,未經加熱

18K 金鑲嵌重 8.03 克拉天然紅寶石,產地緬甸抹穀礦區,未經加熱處 理,配鑲橢圓形鑽石,鑽石共重約3.01克拉。指圈尺寸6

附古柏林實驗室 Gübelin 證書及附加信、美國寶石學院 GIA 證書

HKD 2,500,000-3,500,000 USD 317,500-444,500





Emerald and Diamond Necklace

Composed of nineteen step-cut emeralds ranking from 1.05 to 5.77 carats weighing 52.17 carats in total, spaced by marquise-shaped diamonds, mounted in 18 karat white gold, length 41cm, signed Cartier.

Accompanied by GRS report and appendix letter stating that the nineteen emeralds are of Colombian origin, ten emeralds with indication of minor clarity enhancement and nine with insignificant clarity enhancement.

總重 52.71 克拉「哥倫比亞」祖母綠 配 鑽石 項鏈

白 18K 金鑲嵌總重約 52.17 克拉祖母綠,極微油至微油,產地為哥倫比亞,共 19 顆,最大一顆重 5.77 克拉,項鏈配鑲馬眼形鑽石。項鏈長約 41cm,印有 Cartier 印記

附瑞士寶石研究試驗所 GRS 證書及附加信

HKD 5,000,000-7,000,000 USD 635,000-889,000





Emerald and Diamond Ring

Set with a cushion-shaped emerald weighing 13.30 carats, within a frame of brilliant-cut diamonds weighting arpproximately 2.96 carats in total, mounted in 18 karat white gold, size 6 3 /₄. Accompanied by AGL report stating that the emerald is of Colombian

Accompanied by AGL report stating that the emerald is of Colombian origin, with indications of minor clarity enhancement; also accompanied by an AGL appendix letter stating that 'the 13.30 ct emerald...exihibits a very fine, richy satutrated green color that is representative of top-quality emeralds..emeralds of such color and quality are commomly referred to as "old mine" emerald...from the Muzo mining distrct...'

13.30 克拉「哥倫比亞」「木佐」祖母綠 配 鑽石 戒指

白 18K 金鑲嵌重 13.30 克拉天然祖母綠,產地哥倫比亞木佐,徽油。戒指配鑲鑽石,共重約 2.96 克拉。指圈尺寸 6 ³/₄

AGL 證書及附加信寫道, 哥倫比亞木佐礦區以出產頂級品質的 祖母綠而開名世界。根據顏色、品質認為該顆重達 13.30 克拉 祖母綠出自木佐礦區的老礦, 而且達到如此品質的哥倫比亞木 佐祖母綠, 其重量超過 13 克拉就更為珍稀。

附美國寶石實驗室 AGL 證書及附加信

HKD 4,000,000-6,000,000 USD 508,000-762,000







Fancy Brown-Pink Diamond and Diamond Ring

Set with a pear-shaped brown-pink diamond weighing 4.08 carats, decorated with brilliant-cut pink diamonds and diamonds weighing approximately 1.14 carats in total, mounted in 18 karat white gold, size 6 ³/₄.

Accompanied by GIA report stating that the diamond is Fancy Brown-Pink, SI2 Clarity.

4.08 克拉 梨形 彩棕粉色鑽石 配 鑽石 戒指

白 18K 金鑲嵌重 4.08 克拉梨形彩棕粉色鑽石, 配鑲圓形 鑽石及粉色鑽石共 1.14 克拉。指圈尺寸 6 ³/₄

附美國寶石學院 GIA 證書

HKD 1,200,000-2,000,000 USD 152,400-254,000





039

Fancy Brownish Greenish Yellow Diamond and Diamond Ring

Set with a heart-shaped fancy brownish greenish yellow diamond weighing 13.52 carats, decorated with brilliant-cut pink diamonds and diamonds, mounted in 18 karat white gold, size 6 ¹/₄.

Accompanied by GIA report stating that the diamond is Fancy Brownish Greenish Yellow, VS1 Clarity.

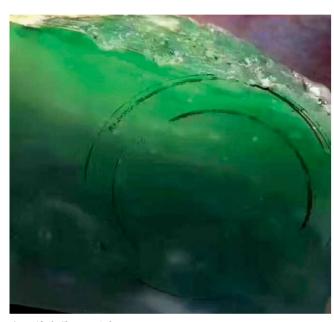
13.52 克拉 心形 彩棕綠黃色鑽石 配 鑽石 戒指

白 18K 金鑲嵌重 13.52 克拉心形彩棕綠黃色鑽石,配鑲鑽石。 指圈尺寸 $6^{1/4}$

附美國寶石學院 GIA 證書

HKD 2,200,000-3,200,000 USD 279,400-406,400





木那料翡翠原石局部 Part of the raw jadeite stone

The conditions for jadeite formation are extremely demanding: rocks of specific mineral composition must be exposed to a long process of earth's crust activities of high pressure and low temperature. Consequently, the occurrence of jadeite in nature is very rare. However, due to the unique and fortuitous geological environment of Myanmar, the country produces the majority of the best jadeites in the world. Even so, they only occur infrequently, and it is genuinely a luxury to own a piece of top-quality jadeite.

Unlike diamond and other gemstones, jadeite has a very delicate and varying composition. Its complex aggregate structure renders it susceptible to impurities and cracks, as well as variations even within the same stone. Two jadeite materials from the same stone can vary drastically in colour, texture, translucency and purity, making it extremely difficult to produce matching jewellery sets. Even more difficult is carving a full-coloured decorative piece from one whole stone. The tone has to be kept consistent throughout and void of all cracks and impurities.

This spring, Holly's International(HK) is pleased to offer five works from one whole stone(Lot2040 to Lot2044). The original whole stone weights about 233 kilograms and was the 'top bidder' in Burma public jadeite market in 2014.

翡翠的形成條件非常苛刻,在低溫高壓的環境下,擁有 特定礦物含量的岩石,經過長年累月的地殼運動才形 成。全世界只有緬甸擁有這樣特殊的地質環境,生產最 頂級細緻的翡翠原石。翡翠產量不但稀少,而且質素參 差,超過一萬塊原石里也未必有一塊好材料,因此擁有 上等質量的翡翠絕對是萬中無一。

翡翠有別於鑽石或其他寶石,它擁有非常細緻的結構和變化,這全靠其複雜的多晶體結構所致,然而亦同時令翡翠容易包含瑕疵和裂紋。即使是出自同一塊原石的兩件翡翠,其色澤、質地、水份、淨度都可以擁有很大的區別,因此翡翠項鍊或珠鏈的匹配一向是最大的難題。如要把翡翠原石切割並雕刻成為一件種水俱佳且帶色的擺件,對原石的要求便更是嚴謹,要保持整件雕刻的顏色勻稱和完整性而避開所有裂紋,困難之大可想而知。

華藝國際(香港)春拍呈現5件來自同一塊原石的作品(Lot2040-2044),這塊原石曾是2014年緬甸翡翠公盤的標王,重達233公斤的「木那料」原石,更難得的是該原石為春帶彩,边缘部分为正阳绿色,內部為紫色。「木那料」是翡翠市場上公認高檔翡翠的種料,以瑩潤清澈的水頭、鲜艷美麗的綠色,令無數收藏著追捧,即使「木那料」的翡翠基本帶有明顯的點絮狀棉,但仍沒有影響其在市場上的地位。出自標王的五件作品包括光潔瑩潤的翡翠手鐲、種水俱佳的「平安無事」翡翠掛件,還有獨一無二、榮獲殊榮的翡翠擺件,實屬難得。



2040

Jadeite Bangle

The circular colourless jadeite bangle of very high translucency, graduate to bright green colour. Inter diameter and thickness measuring approximately 57.3mm and 8.3mm.

緬甸天然翡翠手鐲

天然緬甸翡翠手鐲,質地細膩。手鐲內徑 57.3mm, 厚8.3mm

HKD 2,000,000-3,000,000 USD 254,000-381,000





Jadeite Ornament

Set with two jadeite of light green colour and of good translucency, carved as 'child' and 'Guanyin poising on a lotus'. Accompanied with a wooden stand.
Ornament measuring approximately 28x49cm.

緬甸天然翡翠「童子拜觀音」擺件

天然翡翠種水俱佳,巧色雕刻童子拜觀音的情景。擺件附木架,連木架高 28cm,長約 49cm

HKD 1,500,000-2,500,000 USD 190,500-317,500



Jadeite Ornament

Set with six bright green and lavender jadeite of good translucency, carved with three 'Guan Yin' standing in front of three jadeite screens.

Accompanied with a wooden stand.

擺件由六件翡翠組成,前方圓雕三尊佇立的菩薩,後方翡翠以淺浮雕枝藝,雕刻釋迦摩尼佛在波羅奈城的鹿野苑正式傳教的場景,佛經上稱為「初傳法 輪」。擺件附木架,連木架高約34cm,長約52cm 作品獲得2017年中國玉石雕刻「天工獎」銀獎





Jadeite Ornament

Set with bright lavender jadeite of very good translucency, suffused with bright green and colourless patches.

Accompanied with a wooden stand.

Ornament measuring approximately 46x38cm.

緬甸天然翡翠「仁者心動」擺件







Jadeite and Diamond Pendant Necklace

The highly translucent jadeite with bright green colour, decorated with brilliant-cut diamonds, mounted in 18 karat white gold. Jadeite measuring approximately 60.1×40.5×8.2mm, pendant length approximately 74.8mm, necklace length approximately 45cm.

緬甸天然翡翠「平安無事」配 鑽石 吊墜項鏈

白 18K 鑲嵌天然翡翠平安無事牌,質地細膩,吊墜項鏈配鑲鑽石。翡翠尺寸約 60.1×40.5×8.2mm,吊墜長約74.8mm,項鏈長約 45cm

HKD 2,000,000-3,000,000 USD 254,000-381,000

戒指指圈對照表 RING SIZE CHART

美國 AMERICAN	中國 CHINESE	英國 ENGLISH
1/2	_	A
3/4	_	A ¹ / ₂
1	-	В
11/4	_	B¹/ ₂
11/2	_	С
13/4	_	C ¹ / ₂
2	_	D
21/4	-	D¹/ ₂
21/2	_	Е
23/4	_	E ¹ / ₂
3	_	F
31/4	_	F ¹ / ₂
31/2	_	G
3 ³ / ₄	_	G ¹ / ₂
4	_	Н
41/4	_	H ¹ / ₂
41/2	_	1
4 ³ / ₄	_	J
5	9	J ¹ / ₂
51/4	_	К
51/2	_	K ¹ / ₂
53/4	_	L
6	12	L ¹ / ₂
61/4	_	M
61/2	_	M ¹ / ₂
63/4	_	N
7	14	N¹/ ₂
71/4	_	0
71/2	_	O ¹ / ₂
73/4	_	Р
8	16	P ¹ / ₂
81/4	_	Q
81/2	_	Q ¹ / ₂
83/4	_	R
9	18	R¹/₂
91/4	_	S
91/2	_	S ¹ / ₂
93/4	_	Т
10	20	T ¹ / ₂
101/4	_	U
101/2	_	U¹/ ₂
103/4	_	V
11	23	V¹/ ₂
11 ¹ / ₄		W
111/2	_	W ¹ / ₂
1 1 ³ / ₄		X
12	25	X ¹ / ₂
121/4	_	Υ
121/2	_	Z